



PROTOKOLL

Koosolek 26. oktoobril 2022 kell 9.00–11.30 ja 11.30–12.30 (koordinaatorite koosolek)
ning 15.00–19.00

BRÜSSEL

Koosolek avati kolmapäeval, 16. oktoobril 2022 kell 9.05 esimees Tomas Tobé juhatusel.

1. Päevakorra kinnitamine

Päevakord kinnitati.

2. Juhataja teadaanded

Juhataja teavitas liikmeid keelerežiimist.

*** *Elektrooniline hääletus* ***

3. Tulevane Euroopa arengualane finantsstruktuur

DEVE/9/07925

2021/2252(INI)

Raportöör:

Charles Goerens (Renew)

PR – PE730.110v02-00

AM – PE731.784v01-00

Vastutav:

DEVE*

Arvamused:

AFET

Isabel Santos (S&D)

AD – PE704.787v02-00

AM – PE729.979v01-00

BUDG*

Angelika Winzig (PPE)

AD – PE729.981v02-00

- Raporti projekti vastuvõtmine

Vastuvõetud muudatusettepanekud: CA 6, CA 7, CA 9, CA 23, CA 8, CA 11, CA 10, 77, CA 12, CA 1, CA 13, CA 14, CA 15, CA 16, CA 21, CA 17, CA 24, CA 18, 117, CA 19, 121, CA 30, CA 20, CA 26, 132, CA 22, CA 25, 166, 167, CA 27, CA 28, 185 (1. osa), 185 (2. osa), CA 29, 197, 199, BUDG 1, BUDG 10, BUDG 14, BUDG 18, BUDG 19, BUDG 20, BUDG 23, CA 4, AFET 5, AFET 10, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, CA 2, 18, CA 3, 23, CA 5

Tagasilükatud muudatusettepanekud: 120, 150, 151, 161, 165, 184, 185 (3.osa), 198, 200, AFET 8, 28, 33, 35

Tagasivõetud muudatusettepanekud: 168

Kehtetuks muutunud muudatusettepanekud: 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43 (1.osa), 43 (2. osa), 44, 45, 46 (1. osa), 46 (2.osa), 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96 (1. osa), 96 (2. osa), 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 118, 119, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 133, 134, 135, 130, 131, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 162, 163, 164, 169, 170, 171 (1. osa), 171 (2.osa), 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 201 (1. osa), 201 (2. osa), BUDG 2, BUDG 3, BUDG 4, BUDG 5, BUDG 6, BUDG 7, BUDG 8, BUDG 9, BUDG 11, BUDG 12, BUDG 13, BUDG 15, BUDG 16, BUDG 17, BUDG 21, BUDG 22, AFET 1, AFET 2, AFET 3, AFET 4, AFET 6, AFET 7, AFET 9, AFET 11, AFET 12, AFET 13, AFET 14, AFET 15, AFET 16, AFET 17, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 19, 20, 21, 22, 24 A, 24 B, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 34, 36

Otsus: arvamuse projekt võeti muudetud kujul vastu: poolt 23; vastu 0; erapooletuid: 0.

* * *

Soolise võrdõiguslikkuse nädal – koos Üleaaafrikalise Parlamendiga suhtlemiseks loodud delegatsiooniga (DPAP)

4. Naiste võimestamine: Aafrika naised kui positiivsetes muutustes osalejad
DEVE/9/10347

- Arvamuste vahetus Üleaaafrikalise Parlamendi kolmanda asepresidendi Lúcia Maria Mendes Gonçalves dos Passosega ja teiste sidusrühmadega

Tomas Tobé ja María Soraya Rodríguez Ramos (DPAPi esimees) tegid sissejuhatuse.

Ettekande tegid Üleaaafrikalise Parlamendi kolmas asepresident Lúcia Maria Mendes

Gonçalves dos Passos Carine Villemagne-Cros (DG INTPA) ja Nicola Bellomo (Euroopa välisestus).

Sõnavõtjad: Tomas Tobé, Udo Bullmann, Pierrette Herzberger-Fofana.

Carine Villemagne-Cros ja Nicola Bellomo vastasid esitatud küsimustele.

María Soraya Rodríguez Ramos võttis arutelu kokku.

5. Praegused võimalused ja probleemid ning ELi arengukoostöö rakendamine naabrusspiirkonna, arengu- ja rahvusvahelise koostöö instrumendi „Globaalne Euroopa“ raames

DEVE/9/10349

- Arvamuste vahetus CONCORDi direktori Tanya Coxiga ja Maailma Looduse Fondi (WWF) ELi arengu rahastamise ja poliitika juhi Katarina Macejakovaga

Tomas Tobé tegi sissejuhatuse.

Ettekandega esinesid CONCORDi direktor Tanya Cox ja Maailma Looduse Fondi (WWF) ELi arengu rahastamise ja poliitika juht Katarina Macejakova.

Sõnavõtjad: György Hölvényi, Udo Bullmann, Erik Marquardt, Tomas Tobé, Fiona Ramsey (DG INTPA).

Tanya Cox ja Katarina Macejakova vastasid esitatud küsimustele.

***** Kinnine koosolek *****

6. Koordinaatorite koosolek

* * *

Koosolek katkestati kell 12.30 ja see jätkus kell 15.07 esimees Tomas Tobé juhatusel.

7. Poliitikavaldkondade arengusidusus

DEVE/9/07119

2021/2164(INI)

Raportöör:

Janina Ochojska (PPE)

PR – PE737.249v02-00

Vastutav:

DEVE

- Raporti projekti läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **10. november 2022 kell 12.00.**

Tomas Tobé tegi sissejuhatuse.

Raportöör Janina Ochojska (poliitikavaldkondade arengusidususe valdkonna alaline raportöör) tutvustas oma raporti projekti.

Sõnavõtjad: Udo Bullmann, Barry Andrews, Dominique Bilde, Antoni Comín i Oliveres, Norbert Probst (DG INTPA).

Janina Ochojska võttis arutelu kokku.

Otsus: käesoleva raporti muudatusettepanekute esitamise tähtjaks määrati 10. november 2022 kell 12.00.

8. Kuulamine

Haridus hädaolukordades ja pikaajalistes kriisides: noortele juurdepääsu võimaldamine haridusele ja koolitusele

Tomas Tobé ja György Hölvényi (hariduse valdkonna alaline raportöör) tegid sissejuhatuse.

Ettekande tegid:

- reverend Mark Kadima Wamukoya (Bugoma katoliku piiskopkonna piiskop, Keenia; Keenia katoliku piiskoppide haridus- ja usuhariduse komisjoni aseesimees)
- Denis Semakula (organisatsiooni LM International üksuse direktor, Sudaan)
- Naana Jane Opoku-Agyemang (Cape Coasti ülikooli (Cape Coast University) humanitaar- ja õigusteaduste kooli kirjanduse professor)
- Chiara Adamo (DG INTPA)
- Joanna Darmanin (DG ECHO)

Sõnavõtjad: Udo Bullmann, Pierrette Herzberger-Fofana, György Hölvényi.

Reverend Mark Kadima Wamukoya, Denis Semakula, Naana Jane Opoku-Agyemang, Chiara Adamo ja Joanna Darmanin vastasid esitatud küsimustele.

György Hölvényi tegi lõppkokkuvõtte.

* * *

9. Äriühingu kestlikkusalane hoolsuskohustus ja direktiivi (EL) 2019/1937 muutmine

DEVE/9/10076

***I 2022/0051(COD) COM(2022)0071 – C9-0050/2022

Arvamuse koostaja:

Pierfrancesco Majorino (S&D)

PA – PE736.709v01-00

Vastutav:

JURI* Lara Wolters (S&D)

- Arvamuse projekti läbivaatamine

Tomas Tobé tegi sissejuhatuse.

Pierfrancesco Majorino tutvustas raporti projekti.

Sõnavõtjad: Frances Fitzgerald, María Soraya Rodríguez Ramos, Malte Gallée, Antoni Comín i Oliveres, Maija Laurila (DG JUST).

Pierfrancesco Majorino võttis arutelu kokku.

* * *

10. Muud küsimused

11. Järgmised koosolekud

- 17. november 2022 (Brüssel)

Koosolek lõppes kell 18.49.

Results of roll-call votes

Contents

1. The future European Financial Architecture for Development	
DEVE/9/07925.....	7
1.1. Final vote	7

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

12.

1. The future European Financial Architecture for Development
DEVE/9/07925

1.1. Final vote

23	+
ID	Dominique Bilde, Gianna Gancia
NI	Ádám Kósa
ppe	Hildegard Bentele, Alexander Bernhuber, Loucas Fourlas, György Hölvényi, Aušra Maldeikienė, Janina Ochojska, Tomas Tobé
Renew	Barry Andrews, Stéphane Bijoux, Charles Goerens, María Soraya Rodríguez Ramos
S&D	Eric Andrieu, Udo Bullmann, Dietmar Köster, Pierfrancesco Majorino, Maria Noichl
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Pierrette Herzberger-Fofana, Erik Marquardt, Michèle Rivasi

0	-

0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLĒTI ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Tomas Tobé (Chair), Pierrette Herzberger-Fofana (1 st VC), Pierfrancesco Majorino (2 nd VC), Stéphane Bijoux (3 rd VC), Erik Marquardt (4 th VC)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Barry Andrews, Hildegard Bentele, Dominique Bilde, Udo Bullmann, Antoni Comín i Oliveres, Gianna Gancia, Charles Goerens, Mónica Silvana González, György Hölvényi, Janina Ochojska, Michèle Rivasi, Miguel Urbán Crespo
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Frances Fitzgerald, Malte Gallée, Ádám Kósa, Maria Noichl, Jan-Christoph Oetjen, María Soraya Rodríguez Ramos

209 (7)
Alexander Bernhuber, Loucas Fourlas, Dietmar Köster, Aušra Maldeikienė
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)	
Adamo, Billaux, Brugerolle, Ceccarelli, Cefalu, Darmanin, Laurila, Lefrançois, Partyka, Probst, Ramsey, Schwartz, Villemagne-Cros, Winter	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
EEAS	Bellomo, Hobjilá, McCormack

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Lúcia Maria Mendes Gonçalves dos Passos, 3rd Vice President of the Pan African Parliament Tanya Cox, CONCORD Director Katarina Macejakova, WWF Head of EU Development Funding and Policy

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Bokias Fernandez-Cañadas, Mroczkowska, Tarczynska
S&D	González del Pino
Renew	
ID	
Verts/ALE	Baltide
ECR	
The Left	
NI	Rucyte

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Peternel
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
O'Keeffe, David, Grudzielski, Hahn, Manrique Gil, Ramet, Ruiz Rivera, Sedlackova, Sourander
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Costello, Uhrmeister, Barroux, Belin, Cujkova, Schulz

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman